

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	P L Y M O U T H	Volare / modèle H.45D.. (moteur 6-225-2V)	CH 0164 56

Constructeur	CHRYSLER CORPORATION, Detroit (USA)		
Identification	"H.45D.." devant le No du châssis		
Plaque constr.	"CH 0164 56" sur la plaquette du constructeur		
N° du châssis	sous le capot, à gauche, à l'intérieur de l'aile		
Ident. du moteur	à gauche, derrière pare-brise		
Importateur princ.	"225" à droite, à l'avant, en haut, sur le bloc, derrière bobine d'allumage		
Véhicule homologué	STREAG AG, Zürcherstrasse 98, 8952 Schlieren		
	Signes fixes dans code du type		H.45D..

Chassis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique, assistance hydraulique
Transmission	automatique
Nombre de vitesses	3 Entraînement AR
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, AV= soupape de dosage, AR= limiteur
Frein auxiliaire	circuits 1 + 2 du frein de service
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
Ralentisseur	
Contrôle 2 circ.	par différence de pression, lampe-témoin combinée

Moteur			
Marque	CHRYSLER	Type	6-225-2V
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	B	Position	avant
Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	6
Alésage	86,36	Course	104,77
Cylindrée	3680	CV-impôt	18,74
Puissance en CV	115 DIN	à U/min	3600
Bruit à proximité	83 dB/A	à U/min	2700 *)
Silencieux	2= 455x270x115 / 452 x Ø 115 mm		
Mesure des gaz	ECE-15, CO 0,85 % à 760 t/min **)		
Déparasitage	OCF, annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie	
Nombre de portes	4
Indic. vit.	km/h
Ceintures sécurité	CHRYSLER CORP. Rétroviseur gauche + droite
Cale	Attelage
Antivol	verrouillage de la direction
Nombre de places	t 6 av 3 centre ar 3
Dimensions	
int.	ext.
Longueur	5050 Empattements 2865 /
Largeur	1860 /
Hauteur	1450 Voie av 1500+ ar 1480+
Porte à faux	lat. Voies av ar
	av 935 ar
	ar 1250 Braquage g 12400 d 12700
Distance volant - vers l'avant du véhicule	

Poids			
	avant	arrière	total
Poids à vide	940	780	1720
Charge utile	150	270	420
Poids total	1090	1050	2140
Garantie fabr.	2235		
Dimens. pneus	FR 78 - 14	FR 78 - 14	(Variantes +)
Pty / bar	R / 2,3	R / 2,3	voir
Charge	1180	1180	remarques)
pour V max	180	180	
Jantes	5 1/2 JJ x 14 +)		
Garantie poids remorquable avec frein			
Garantie poids remorquable sans frein			
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé	1500		
Vitesse maximale selon le constructeur	160 km/h		
Vitesse maximale testée	km/h		

Equipement §) _____
 Feux de route HCR (E) _____
 Feux de croisement HCR (E) _____
 Feux de position A (E) dans HCR _____
 Feux rouges SAE AIRST 76 H _____
 Feux stop voir feux rouges _____
 Clignoteurs av SAE IP 78 H 1 5 (E) §) ar voir feux rouges _____
 Catadiopres av _____ ar §) _____
 Feux de gabarit av AV SAE PIA 72 W ar SAE PIA 72 W _____
 Feux complément. _____
 Eclairage plaque 1/ séparé _____
 Essuie-glace 2/ balais _____ avec/sans/ave-glace _____
 Avertisseurs SPARTON HI + LO _____
 ou d'autres modèles homologués _____

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Voiture de tourisme _____
 Marque et type PLYMOUTH Volare _____
 Homologation N° CH 0164 56 _____
 Carrosserie limousine _____
 Places total 6 _____ avant 3 _____
 Poids à vide 1720 _____ Carburant B _____
 Charge utile = _____ CV-impôt 18,74 _____
 Poids total 2235 _____ Cylindrée 3680 _____

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

*) Mesure du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, A2, 1A 2,76 = 74 dB/A.

***) Mesure des gaz : conforme selon ECE-15; une vignette n'est pas exigée (LFEM No 36 883).

+) Variante de pneus : D 78 - 14 charge 1100 (2,25) V-max. 185 km/h
 F 78 - 14 1270 (2,25) 180 km/h
 DR 78 - 14 1110 (2,25) 185 km/h
 ER 78 - 14 1180 (2,30) 180 km/h
 FR 70 - 14 1270 (2,25) 210 km/h
 185 SR 14 1180 (2,30) 180 km/h
 195 SR 14 1240 (2,30) 180 km/h
 195 - 14 XR 1200 (2,00) 170 km/h

Variante de jantes : 6 J x 14 voles AV 1510 mm AR 1490 mm.

§) Modifications par l'importateur:

- feux de position : les angles de visibilité sont complétés par les feux de gabarit AV SAE PIA 72 W;
- clignoteurs AV : les angles de visibilité sont complétés par les clignoteurs AV latéraux 5 (E);
- catadiopres : ceux d'origine non étanches; il en est monté 2 complémentaires SAE A, DOT ou I(E).

Voiture
de tourisme

P L Y M O U T H

Volare
modèle H.45D..
(moteur 6-225-2V)

CH 0164 56

Fiche complémentaire

I

Complément du 25.03.80 - Sta/PR

à partir du No du châssis : H.45DA. (millesime 1980)

Modifications des feux :

clignoteurs AV : SAE IP 79 H*CC

clignoteurs AV/latéraux : SAE AP2-79 HN*CC (complément pour rayons de visibilité,
(modifications par l'importateur

Ceintures de sécurité : fixations ECE-14.

Charge garantie sur le toit: 100 kg.